

HARTMANN



DE

Insektenstich- heiler



GEBRAUCHSANLEITUNG

Einführung.....	3
Wichtige Sicherheitsvorkehrungen und Warnhinweise.....	5
Lernen Sie Ihr Gerät kennen.....	10
Batterien einsetzen.....	12
Einfache Schritte für den Start	13
Weitere wichtige Funktionen.....	15
Technische Daten.....	16
Reinigung	17
Entsorgung.....	18
Fehlersuche	19
Zeichenerklärung.....	20
Wichtige Informationen zur Elektromagnetischen Verträglichkeit (EMV)	22
Garantie	23

Vielen Dank, dass Sie sich für den HARTMANN Insektenstichheiler zur Linderung von Juckreiz und Schwellungen bei Insektenstichen entschieden haben.

Bitte lesen Sie sich die Gebrauchsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät zum ersten Mal nutzen, um es sicher verwenden zu können.

Bitte bewahren Sie diese Gebrauchsanleitung sorgfältig auf, um später darin nachzuschlagen.

Das Gerät ist ein Medizinprodukt, das für die Verwendung in häuslicher Umgebung konzipiert wurde. Es ist für alle geeignet, die das Gerät bedienen können und die Gebrauchsanleitung verstehen.

Patientengruppen: 3 Jahre und älter

Vorgesehene Nutzer: Laien. Die Anwendung bei Kindern unter 12 Jahren sollte von einem Erwachsenen beaufsichtigt werden.

Funktionsprinzip

Der Insektenstich/Juckreiz der Haut kann gelindert werden, indem Wärme auf die betroffene Stelle konzentriert wird. Der Wirkmechanismus der Anwendung konzentrierter Wärme (lokale Hyperthermie) beruht auf der kurzzeitigen, konzentrierten Einwirkung von Wärme auf eine sehr kleine Hautfläche. Schon eine lokal begrenzte Wärmeanwendung kann ausreichen, um eine schmerz- und juckreizlindernde Reaktion des Körpers auszulösen. Das heißt, wenn das Gerät auf die richtige Temperatur erwärmt ist und Sie es auf die vom Stich oder Biss betroffene Hautstelle auflegen, lindert die Wärmeübertragung schnell Juckreiz sowie Schmerzen und Hautschwellungen.

Zweckbestimmung

Der Insektenstichheiler ist für die symptomatische Behandlung von Juckreiz, Schmerzen und Schwellungen bestimmt, die durch Insektenstiche und -bisse verursacht wurden.

Lieferumfang

Die Verpackung enthält die folgenden Komponenten:

- 1 x Insektenstichheiler
- 1 x Gebrauchsanleitung
- 2 x Batterien, Typ AAA (LR03 1,5 V)

Es ist wichtig, dass Sie alle in dieser Gebrauchsanleitung enthaltenen Gegenanzeigen, Warnhinweise und Vorsichtsmaßnahmen lesen, da diese Ihrer Sicherheit dienen sowie Verletzungen verhindern und Situationen vermeiden sollen, die zu einer Beschädigung des Geräts führen könnten.

IN DIESER GEBRAUCHSANLEITUNG GENUTZTE SICHERHEITSSYMBOLLE



WARNUNG

Weist auf eine potenziell gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu schweren Verletzungen und Geräteschäden führen kann.



VORSICHT

Weist auf eine potenziell gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu leichten oder mittelschweren Verletzungen des Benutzers oder zu Schäden am Gerät oder an anderen Sachwerten führen kann.

WICHTIGE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN UND WARNHINWEISE

DE

Gegenanzeigen

- Nicht verwenden, wenn Sie an Diabetes leiden. Das Schmerzempfinden könnte vermindert sein, und Diabetiker könnten sich verbrennen.
- Nicht zur Anwendung bei Kindern unter 3 Jahren geeignet.
- Nicht auf entzündeter Haut, geröteter Haut, gereizter Haut, bei Hautausschlägen, Verbrennungen, Erfrierungen, Prellungen, Schwellungen, auf offenen oder heilenden Wunden sowie auf nicht verheilten oder frischen postoperativen Narben anwenden.
- Nicht bei Fieber anwenden.
- Verwenden Sie das Gerät nicht auf empfindlichen Hautpartien.
- Nicht verwenden, wenn sich zum Zeitpunkt des Insektenstichs Lotionen, Cremes und Gele auf der Haut befinden.
- Nicht verwenden, wenn Ihr Schmerzempfinden eingeschränkt ist (z. B. Stoffwechselstörungen).
- Nicht verwenden, wenn Sie unter anhaltend entzündeter Haut aufgrund medizinischer Langzeitanwendungen auf derselben Hautpartie (d. h. wo der Insektenstich erfolgte) leiden.

Nebenwirkungen

Je nach Empfindlichkeit kann die Behandlungstemperatur ein gewisses Unbehagen verursachen. Nach der Anwendung kann es zu einer vorübergehenden Rötung der Haut kommen.

In seltenen Fällen können bei Anwendern mit empfindlichen Hauttypen Hautreizungen auftreten.

WICHTIGE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN UND WARNHINWEISE

DE



ALLGEMEINE WARNHINWEISE

- Der Patient kann der eigentliche Bediener des Geräts sein.
- Nicht zur Anwendung bei Kindern unter 12 Jahren ohne Aufsicht eines Erwachsenen.
- Nicht geeignet zur Nutzung durch behinderte Menschen und Menschen mit verminderter Wärmeempfindlichkeit, wie z. B. Menschen mit krankheitsbedingten Hautveränderungen und Narben im Anwendungsbereich.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie Thromboembolien oder wiederkehrende bösartige Wucherungen oder ungeklärte chronische Schmerzen in einer beliebigen Körperregion haben.
- Nicht in der Nähe der Augen, der Augenlider, des Mundes oder der Schleimhäute verwenden.
- Achten Sie darauf, bei der Verwendung des Geräts, die allgemeinen Hygieneregeln einzuhalten.
- Suchen Sie einen Arzt auf, wenn die Biss-/Stichsymptome trotz Verwendung des Geräts anhalten oder sich verschlimmern.
- Suchen Sie sofort einen Arzt auf, wenn es sich um einen Zeckenbiss handelt, da es zu einer Übertragung von Krankheitserregern kommen kann (z. B. durch Zecken übertragene Enzephalitis (FSME) oder Borreliose).
- Suchen Sie einen Arzt auf, wenn der Insektenstich Symptome wie verstärkten Juckreiz und Rötung der Haut, Schwellungen, Schwindel, Übelkeit, Atemnot, Quaddelbildung oder Blutdruckabfall oder -anstieg verursacht.

WICHTIGE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN UND WARNHINWEISE

DE

- Falls Sie Zweifel hinsichtlich Ihrer Eignung zur Nutzung des Insektenstichheilers haben, wenden Sie sich an einen Mediziner (z. B. eine Krankenschwester oder einen Arzt).
- Achten Sie darauf, dass Kinder das Gerät nicht als Spielzeug nutzen.
- Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf.
- Halten Sie Verpackungsmaterialien von Kindern fern, um ein Erstickungsrisiko zu vermeiden.
- Dieses Gerät ist kein Ersatz für eine ärztliche Beratung und Behandlung. Konsultieren Sie daher Ihren Arzt, wenn Sie Schmerzen oder eine Erkrankung verspüren.
- Stellen Sie die Verwendung des Geräts sofort ein, wenn es nicht richtig funktioniert, wenn Sie sich unwohl fühlen oder Schmerzen haben.
- Warten und pflegen Sie das Gerät nicht, während es in Betrieb ist.
- Nehmen Sie keine Veränderungen am Gerät vor, ohne die Genehmigung des Herstellers einzuholen.
Dies könnte zu Funktionsstörungen führen. Sie können die Batterie austauschen und das Gerät reinigen, andere Wartungsarbeiten sind nicht erlaubt.
- Bitte brechen Sie die Behandlung sofort ab und konsultieren Sie Ihren Arzt, wenn Sie allergisch auf Materialien reagieren.

WICHTIGE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN UND WARNHINWEISE

DE



ASPEKTE DIE VORSICHT GEBIETEN

- Berühren Sie das Gerät nicht mit nassen Händen. Spritzen Sie kein Wasser in das Gerät. Das Gerät darf nur in vollständig trockenem Zustand betrieben werden.
- Das Gerät sollte nur von einer Person genutzt werden. Mehrere Nutzer werden nicht empfohlen.
- Schützen Sie das Gerät vor direkter Sonneneinstrahlung und lagern Sie es trocken.
- Schützen Sie das Gerät vor Stößen, Feuchtigkeit, Staub, Chemikalien sowie starken Feuchtigkeitsschwankungen und meiden Sie die Nähe von Wärmequellen (Öfen, Heizkörpern).
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Gerät gelangt. Nehmen Sie in diesem Fall die Batterien heraus und verwenden Sie das Gerät erst, wenn es vollständig trocken ist.
- Achten Sie bei der Lagerung des Geräts darauf, dass keine schweren Gegenstände auf das Gerät gelegt werden.
- Vergewissern Sie sich, dass keine sichtbaren Schäden vorhanden sind, bevor Sie das Gerät verwenden. Nutzen Sie das Gerät nicht, wenn Sie Zweifel haben, sondern wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder den Kundendienst.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, während es in Gebrauch ist. Stellen Sie dessen Nutzung sofort ein, falls irgendein Problem auftritt.

WICHTIGE SICHERHEITSVORKEHRUNGEN UND WARNHINWEISE

DE

Vorsichtsmaßnahmen hinsichtlich der Batterie



WARNUNG

- Falls Batterieflüssigkeit mit Haut oder Augen in Berührung kommt, waschen Sie die betroffene Stelle mit Wasser aus und suchen Sie einen Arzt auf.
- Bitte halten Sie Batterien von Kindern fern. Es besteht ein Erstickungsrisiko, falls sie verschluckt werden.
- Halten Sie sie von Feuerquellen fern, die eine Explosion verursachen könnten.
- Tragen Sie Schutzhandschuhe und reinigen Sie das Batteriefach mit einem trockenen Tuch, wenn die Batterie verbraucht ist und ausläuft.
- Öffnen oder zerstören Sie die Batterien nicht.



VORSICHT

- Achten Sie auf die Polaritätskennzeichnungen Plus (+) und Minus (-).
- Schützen Sie die Batterie vor Hitze.
- Die Batterien dürfen nicht aufgeladen oder kurzgeschlossen werden.
- Nehmen Sie die Batterien aus dem Batteriefach, wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht genutzt wird.
- Verwenden Sie nur gleiche Batterien.
- Achten Sie darauf, alle Batterien zur gleichen Zeit zu ersetzen.

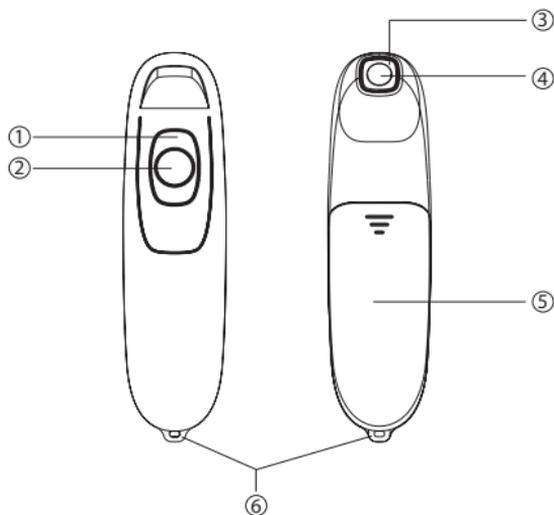
Verbleibendes Risiko

Die erhitzte Keramikoberfläche kann eine Maximaltemperatur von 53 °C erreichen. Sie können eine Hautverbrennung erleiden, wenn Sie dasselbe Hautareal mehr als einmal kurz hintereinander behandeln.

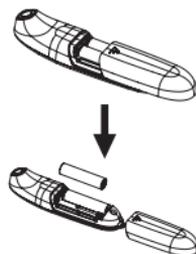
Merkmale

- Wenn man sich im Sommer viel im Freien aufhält, lassen sich Insekten- und Mückenstiche kaum vermeiden.
- Der Insektenstichheiler von HARTMANN hilft, den von Insekten- und Mückenstichen ausgehenden Juckreiz schnell und gezielt zu lindern und den Heilungsprozess zu beschleunigen.
- Dank seines handlichen und kompakten Designs kann das Gerät überall hin mitgenommen werden – egal, ob zum Wandern, Campen oder auf Reisen.
- Die Behandlung von Mücken- und Insektenstichen erfolgt mit diesem Gerät nur durch Wärme und ohne chemische Substanzen. Die Anwendung ist daher für die ganze Familie, einschließlich schwangerer Frauen geeignet.
- Bedienung mit einer Taste.
- 3 unterschiedliche Programme.
- Lindert und reduziert schnell Juckreiz und Schwellungen bei Insekten- und Mückenstichen.
- Schnell sich erhitzende Keramikheizplatte.
- Beschleunigung des Heilungsprozesses.
- Handliches Design für unterwegs.
- Benutzerfreundliche, einfache und leichte Bedienung.
- Halterung für Schlüsselband zum einfacheren Mitführen.

- ① Betriebs- und Programmanzeige
- ② Funktionstaste (EIN/AUS-Taste)
- ③ Suchlicht
- ④ Heizplatte
- ⑤ Batteriefach
- ⑥ Halterung für Schlüsselband



1. Entfernen Sie die Batterieabdeckung auf der Rückseite des Geräts, wie in der Abbildung rechts dargestellt.
2. Legen Sie 2 AAA-Batterien ein. Achten Sie beim Einlegen der Batterien darauf, dass die Plus- (+) und Minuszeichen (-) mit den Markierungen im Gerät übereinstimmen. Schieben Sie die Batterieabdeckung wieder auf das Gerät, wie in der Abbildung rechts dargestellt.

**Anmerkungen:**

- Entfernen Sie verbrauchte Batterien aus dem Gerät.

Einfache Schritte für den Start

- Sorgen Sie vor Anwendung des Geräts dafür, dass die Einstichstelle sauber ist und alle Reste des Stachels sorgfältig entfernt wurden. Stellen Sie sicher, dass das Gerät vor und nach jedem Gebrauch gereinigt wird. Die besten Ergebnisse erzielen Sie, wenn Sie das Gerät sofort nach dem Stich oder Biss anwenden. Aber auch in der späteren Phase nach dem Stich kann das Gerät noch hilfreich sein, um die Symptome zu lindern und ein größeres Komfortgefühl zu vermitteln.
- Vergewissern Sie sich, dass die Batterien in das Batteriefach eingesetzt sind und der Deckel des Batteriefachs geschlossen ist.

- Drücken Sie länger die Taste ②, um das Gerät einzuschalten - die Anzeige ① leuchtet grün und das Suchlicht ③ leuchtet ebenfalls.



VORSICHT

Die Zeit, die das Gerät benötigt, um sich von der minimalen Lager-temperatur (-10 °C) zwischen den Einsätzen zu erwärmen, bis es bei einer Umgebungstemperatur von 20 °C einsatzbereit ist, beträgt etwa 2 Stunden.

Die Zeit, die das Gerät benötigt, um sich von der maximalen Lager-temperatur (55 °C) zwischen den Einsätzen abzukühlen, bis es bei Umgebungstemperatur (20 °C) einsatzbereit ist, beträgt etwa 2 Stunden.

Wählen Sie ein geeignetes Programm aus:

- Bei empfindlicher Haut oder beim ersten Gebrauch – wählen Sie Programm 1 (3 Sekunden/48 °C), indem Sie die Taste ② einmal (1x) drücken. Die Anzeige ① leuchtet blau.
- Bei normaler Haut oder leichten Symptomen – wählen Sie Programm 2 (3 Sekunden/51 °C), indem Sie die Taste ② zweimal (2x) drücken. Die Anzeige ① leuchtet weiß.
- Bei normaler Haut und stärkeren Symptomen – wählen Sie Programm 3 (6 Sekunden/51 °C), indem Sie die Taste ② dreimal (3x) drücken. Die Anzeige ① leuchtet violett.



VORSICHT

Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal nutzen, sollten Sie Programm 1 verwenden, um Ihre Toleranz gegenüber der Wärmebehandlung zu testen.

- Am Ende der Anwendung gibt das Gerät ein akustisches Signal ab, die Anzeige ① leuchtet grün und das Suchlicht ③ leuchtet ebenfalls auf. Das Erhitzen der Keramikplatte wird automatisch beendet. Entfernen Sie das Gerät von der Haut, sobald dieses akustische Signal ertönt.
- Wenn Sie das Gerät nicht mehr benutzen möchten, drücken Sie länger die Taste ②, um es auszuschalten.

**VORSICHT**

Alternativ können Sie das Gerät erneut einsetzen, um einen weiteren Stich zu behandeln. Bitte beachten Sie jedoch, dass Sie die Höchstzahl von 5 Anwendungen pro Stunde auf demselben Behandlungsbereich nicht überschreiten dürfen.

- Stellen Sie sicher, dass Sie das Gerät nach Gebrauch reinigen.

**VORSICHT**

- Stellen Sie sicher, dass Sie die in dieser Gebrauchsanweisung beschriebenen Reinigungshinweise befolgen.
- Der Insektenstichheiler ist ein Gerät zur Mehrfachnutzung.
- Im Interesse der Hygiene und zur Vermeidung möglicher Kreuzkontaminationen müssen Sie das Gerät vor und nach jedem Gebrauch reinigen. In der Gebrauchsanweisung finden Sie weitere Einzelheiten und hilfreiche Hinweise.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet, abgekühlt und gereinigt ist, bevor Sie es lagern.
- Falls Sie beabsichtigen, das Gerät für längere Zeit ungenutzt aufzubewahren, sollten Sie für die Dauer der Aufbewahrung die Batterien aus ihrem Fach nehmen.

Automatische Abschaltung

Wenn länger als eine Minute keine Bedienung erfolgt, schaltet sich das Gerät automatisch ab.

Aufforderung bei zu niedriger Spannung

Wenn die Batteriespannung zu niedrig ist, ertönen drei Signaltöne, die Anzeige ① leuchtet grün und blinkt mit einer Frequenz von 1 Hz. Nach 3 Sekunden schaltet sich das Gerät automatisch ab.

Schutz bei Temperaturschwankungen

Das Gerät kann nicht verwendet werden, wenn die Temperatur des Geräts unter 5 °C oder über 53 °C liegt (oder der Temperatursensor beschädigt ist). Wenn diese Bedingungen eintreten, blinkt die Programmanzeige zur Warnung.

Technische Daten:

Produktname:	Bite Gone
Modell:	CH3000
Typ:	Pro
Stromversorgung:	2x Batterien, Typ AAA (LR03 1,5 V)
Max. Temperatur:	51 °C ±2 °C
Funktionen:	3 Einstellungen (Programm 1: 3 Sekunden/48 °C, Programm 2: 3 Sekunden/51 °C, Programm 3: 6 Sekunden/51 °C)
Betriebsbedingungen:	Umgebungstemperatur: +10 °C bis +40 °C Relative Luftfeuchtigkeit: 30 bis 75 %, nicht kondensierend Luftdruck: 700 bis 1060 hPa
Lager-/ Transportbedingungen:	Umgebungstemperatur: -10 °C bis +55 °C Relative Luftfeuchtigkeit: 10 bis 90 %, nicht kondensierend Luftdruck: 700 bis 1060 hPa
Abmessungen:	116,2 x 30 x 26,1 mm ±0,5 mm
Gewicht:	ca. 50 g (mit Batterien)
IP-Klassifizierung. Schutz vor schädlichem Eindringen von Wasser oder festen Stoffen	IP 22 (geschützt vor festen Objekten mit einem Durchmesser von Ø 12,5 mm und vor senkrecht fallenden Wassertropfen bei einer Neigung des Gehäuses von bis zu 15°)
Anwendungsteil:	Heizplatte
Schutz vor Stromschlägen:	Intern mit Energie versorgtes, medizinisch elektrisches (ME) Gerät. Anwendungsteil: Typ BF
Nutzungsdauer (Betriebslebensdauer):	3 Jahre
Batteriekapazität:	Neue Batterien reichen für ca. 300 Anwendungen (3 Sekunden pro Programm)
Verweis auf Normen:	EN 60601-1/ EN 60601-1-2

Reinigung des Geräts

- Bitte beachten Sie stets die Hygienerichtlinien.
- Es wird empfohlen, das Gerät vor und nach jedem Gebrauch zu reinigen.
- Bitte schalten Sie das Gerät aus und nehmen Sie die Batterien heraus, bevor Sie es reinigen.
- Die Temperatur des Geräts muss während der Reinigung auf Raumtemperatur gebracht werden.
- Wischen Sie die Heizplatte und das Gehäuse mit einem weichen Tuch ab (eine kleine Menge Alkohol oder ein anderes medizinisches Reinigungsmittel wird empfohlen).
- Lassen Sie keine Reinigungsmittel in das Gerät eindringen, da dies zu irreversiblen Schäden im Gerät führen kann.
- Tauchen Sie das Gerät nicht in Reinigungsmittel ein, da dies zu irreversiblen Schäden am Gerät führen kann.
- Verwenden Sie keine Chemikalien (z. B. Benzol, Verdünner).
- Reinigen Sie das Produkt nicht in einer Waschmaschine oder einem anderen Reinigungsgerät.
- Nutzen Sie keine harten Bürsten, um das Gerät zu reinigen, da diese Kratzer verursachen können.
- Falls das Gerät auf verschiedenen Hautstellen verwendet wird, reinigen Sie es mit Alkohol oder einem anderen medizinischen Reinigungsmittel, um die Verbreitung von Bakterien von einer Hautstelle zur anderen zu verhindern.

Entsorgung

Dieses Produkt unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU für Elektro- und Elektronik-Altgeräte und ist entsprechend gekennzeichnet. Entsorgen Sie elektronische Geräte niemals über den Hausmüll. Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Vorschriften zur ordnungsgemäßen Entsorgung. Dies schützt die Umwelt und die menschliche Gesundheit.



Die Batterien erfüllen die europäische Richtlinie 2013/56/EU. Um unsere Umwelt zu schützen, dürfen verbrauchte Batterien nicht im Hausmüll entsorgt werden. Bitte beachten Sie die einschlägigen Entsorgungsvorschriften oder nutzen Sie öffentliche Sammelstellen, Recyclingstellen oder den Elektronikfachhandel.



PROBLEM	MÖGLICHE URSACHEN	MÖGLICHE LÖSUNG
Das Gerät lässt sich nicht einschalten.	Batterien fehlen, sind falsch eingesetzt oder verbraucht.	Überprüfen Sie die Batterien. Ersetzen Sie sie gegebenenfalls durch zwei identische Batterien.
Das Gerät wird nicht heiß genug.	Die Batteriespannung ist niedrig.	Ersetzen Sie die Batterien.
Die Anzeige ① leuchtet grün und blinkt dreimal, dann schaltet sich das Gerät ab.	Die Batteriespannung ist niedrig.	Ersetzen Sie die Batterien.
Obwohl die Batterien ausgetauscht wurden, lässt sich das Gerät nicht einschalten.	Interner technischer Defekt.	Bitte wenden Sie sich an den Kundendienst.



Gebrauchsanweisung befolgen



Symbol zur Kennzeichnung von elektrischen und elektronischen Geräten



Vorsicht



Schutz vor Stromschlägen (Typ BF)

IP22

Schutzklasse

SN

Seriennummer



Hersteller



Herstellungsdatum



Importeur



Distributor



Temperaturbegrenzung

ZEICHENERKLÄRUNG

DE



Luftfeuchte, Begrenzung



Luftdruck-Grenzwert



Bevollmächtigter in der Europäischen Gemeinschaft



Bevollmächtigter in der Schweiz



Medizinprodukt



Einmalige Produktkennung (Unique Device Identifier)



Fertigungslosnummer



Artikelnummer



Die Batterien erfüllen die Anforderungen der Verordnung (EU) 2023/1542



Europäische Konformität



Verpackung umweltgerecht entsorgen

Wichtige Informationen zur elektromagnetischen Verträglichkeit

- Dieses Gerät sollte nicht neben anderen Geräten genutzt oder mit anderen Geräten gestapelt werden. Falls eine Nutzung neben oder in einem Stapel erforderlich ist, sollte dieses Gerät überwacht werden, um den normalen Betrieb in der Konfiguration, in der es eingesetzt wird, sicherzustellen.
- Die Nutzung von Zubehör, abnehmbaren Teilen und Materialien, die nicht vom Hersteller dieses Geräts angegeben oder geliefert wurden, kann zu erhöhten elektromagnetischen Emissionen oder einer verminderten elektromagnetischen Störfestigkeit dieses Geräts führen und einen fehlerhaften Betrieb zur Folge haben.
- Tragbare HF-Kommunikationsgeräte (einschließlich peripherer Geräte wie Antennenkabel und externe Antennen) sollten nicht näher als 30 cm an irgendeinem Teil des Geräts, einschließlich der vom Hersteller angegebenen Kabel, eingesetzt werden. Andernfalls kann es zu einer Beeinträchtigung der Leistung dieses Geräts kommen.
- Wenn die Betriebsumgebung relativ trocken ist, treten normalerweise starke elektromagnetische Störungen auf. Zu diesem Zeitpunkt kann das Gerät wie folgt beeinträchtigt sein:
 - das Gerät stellt die Übertragung ein,
 - das Gerät schaltet sich aus,
 - das Gerät startet neu.

Das oben beschriebene Phänomen beeinträchtigt nicht die grundlegende Sicherheit und die wesentlichen Leistungsmerkmale des Geräts, und der Benutzer kann es gemäß der Gebrauchsanleitung verwenden. Wenn Sie das oben beschriebene Phänomen vermeiden möchten, nutzen Sie das Gerät bitte in der in der Gebrauchsanleitung angegebenen Umgebung. Das Gerät ist gemäß CISPR 11 als Gerät der Gruppe 1, Klasse B eingestuft.

- Das Gerät ist für die häusliche Anwendung geeignet. Das Gerät erfüllt die Anforderungen an die Störfestigkeit von Medizinprodukten in häuslicher Umgebung. Das Gerät wurde gemäß der Norm EN 60601-1-2 von einem akkreditierten Labor geprüft und bezüglich aller Emissions- und Störfestigkeitsnormen bzw. -tests für konform befunden.

Garantie

Bitte kontaktieren Sie uns im Falle eines Garantieanspruchs. Falls Sie das Gerät einsenden müssen, legen Sie bitte eine Kopie des Kaufbelegs bei und geben Sie den Mangel deutlich an. Es gelten die folgenden Garantiebedingungen:

1. Die Garantiezeit für das Gerät beträgt drei Jahre ab dem Kaufdatum (das Gerät enthält kein Zubehör). Im Falle eines Garantieanspruchs muss das Kaufdatum anhand des Kaufbelegs oder der Rechnung nachgewiesen werden.
2. Im Rahmen der Garantie durchgeführte Reparaturen verlängern nicht die Garantiezeit für das Gerät oder die Ersatzteile.
3. Folgendes ist von der Garantie ausgeschlossen:
 - Alle Schäden, die auf unsachgemäße Behandlung zurückzuführen sind, z. B. Nichtbeachtung der Gebrauchsanleitung.
 - Alle Schäden, aufgrund von Reparaturen oder Manipulationen durch den Kunden oder unbefugte Dritte.
 - Schäden während des Transports vom Hersteller zum Verbraucher oder während des Transports zum Servicezentrum.
 - Zubehör, das der normalen Abnutzung unterliegt.
4. Eine Haftung für direkte oder indirekte Folgeschäden, die durch das Gerät verursacht wurden, ist ausgeschlossen, auch wenn der Schaden am Gerät als Garantiefall anerkannt wird.

Wenden Sie sich gegebenenfalls an die am Ende der Gebrauchsanleitung angegebene Adresse, wenn Sie Fragen zur Inbetriebnahme, Nutzung und Wartung des Geräts haben oder eine unerwartete Betriebsstörung oder einen Zwischenfall melden möchten.

Für Patienten/Anwender/Dritte in der Europäischen Union und in Ländern mit identischem Regelwerk (Verordnung (EU) 2017/745 zu Medizinprodukten): Wenn während der Nutzung dieses Geräts oder als Folge seiner Nutzung ein schwerwiegender Zwischenfall aufgetreten ist, melden Sie dies bitte dem Hersteller und/oder seinem bevollmächtigten Vertreter sowie Ihrer nationalen Behörde.

Revisionsdatum des Textes: 26.01.2024, Version 1

Kontaktdaten bei Kundenanfragen:

DE – PAUL HARTMANN AG
Service Center Diagnostic
Friedrich-Penseler-Str. 17
21337 Lüneburg
E-Mail: customer.care.center@hartmann.info
Hotline: 0800 400 400 9

AT – PAUL HARTMANN Servicepartner
UTS Geräte Service Ges.m.b.H.
Sendnergasse 30, 2320 Schwechat
Tel.: +43 (0)1 706 14 15
E-Mail: office@uts.at

CH – IVF HARTMANN AG
Victor-von-Brunns-Strasse 28
Postfach 634, 8212 Neuhausen
Tel.: +41 (0)52 674 31 11
E-Mail: info@ivf.hartmann.info



Shenzhen Dongdixin Technology Co., Ltd.
Floor 1-2, No.3 Building, Fanshen Xusheng
Industrial Estate Xilixiaobaimang 518108
Nanshan District, Shenzhen, P.R. China



Importer Germany
Medineo GmbH
Neumühle 2
97727 Fuchsstadt, Germany

EC REP

Shanghai International
Holding Corp. GmbH (Europa)
Eiffestraße 80,
20537 Hamburg, Germany

CH REP

MedNet Swiss GmbH
D4 Platz D4
6039 Root D4,
Switzerland

Importer Switzerland
MedEnvoy Switzerland
Gotthardstrasse 28
6302 Zug, Switzerland

CE 0598

All Rights Reserved.Rev.V.1.1 © 2023